

LICENČNÍ SMLOUVA



č. Z-477/B/2023

Nositelé majetkových autorských práv k následujícím autorským dílům (dále jen „dílo“) v následujících oborech autorské tvorby:

názvy děl a rozsah užití:

Supreme Being Leisure – Never the same (od 0:00 – do 2:33) = 2:33 min

Sarah Vaughan – Whatever Lola Wants (celá skladba) = 2:37 min

Adele – Right As Rain (od 0:00 – do 2:00) (od 3:00 – do 3:17) = 2:17 min

Kimbra – Settle Down (od 0:00 – do 2:34) = 2:34 min

Todrick Hall – Nail, Hair, Hips, Heel (celé) = 3:57 min

Champagne and Quail - Henry Mancini (celá skladba) = 2:46

Ewan McVicar - Tell me something good (celá skladba) = 6:03

(na jedné straně; dále jen „Nositelé práv“)

zastoupení nakladatelstvími Universal Music Publishing Czech Republic and Slovakia, Schubert Music s.r.o., Warner/Chappell Music s.r.o. CZ, A-Tempo Verlag spol. s.r.o. na základě dohody zastoupena spolkem

DILIA, divadelní, literární, audiovizuální agentura, z. s.

se sídlem Krátkého 143/1, 190 03 Praha 9

spolek zapsaný u Městského soudu v Praze, oddíl L, vložka 7695

IČ: 65401875, DIČ: CZ65401875

bankovní spojení:

zastoupený Mgr. Janem Bartákem, ředitelem

(dále jen „DILIA“)

a

obchodní firma / obchodní jméno: **Slovenské národné divadlo**

sídlo / místo podnikání: Pribinova 17, 819 01 Bratislava, Slovenská republika

IČO: 00 164 763, DIČ: 2020829954, DIČ DPH: SK2020829954

bankovní spojení:

jejímž jménem jedná: Mgr. art. Matej Drlička, ArtD., generálny riaditeľ SND

zastúpené: Nina Poláková, riaditeľka Baletu SND

(na druhej strane; dále jen „Provozovatel“)

uzavřeli tuto smlouvu podle §2358 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, v platném a účinném znění, a dále podle zákona č. 121/2000 Sb., autorského zákona, v platném a účinném znění:

I. Předmět smlouvy

- 1.1. Nositelé práv zastoupení DILIA udělují touto smlouvou provozovateli nevýhradní licenci k živému divadelnímu provozování děl uvedených v záhlaví formou užití hudby z nahrávky, v rámci představení Provozovatele s názvem:

FASHION BALLET '23

(dále jen „Představení“)

- 1.2. Provozovatel uspořádal první Představení díla (premiéru) 23. 6. 2023 v Sále opery a baletu Nové budovy SND.
Případnou změnu data premiéry je provozovatel povinen neprodleně písemně oznámit DILIA.

II. Licence

- 2.1. Nositelé práv zastoupení DILIA udělují touto smlouvou Provozovateli nevýhradní licenci k užití díla jeho živým divadelním provozováním (§ 19 autorského zákona) v tomto rozsahu:
 - a) **územní rozsah licence:** vlastní scéna Provozovatele
 - b) **časový rozsah licence:** od: **23. 6. 2023** do: **25. 11. 2023**
 - c) **množstevní rozsah licence:** 4 představení ve dnech 23.-06., 24. 06., 21. 11. 25. 11. 2023
- 2.2. Provozovatel nemá oprávnění poskytnout licenci třetí osobě (podlicence).
- 2.3. Provozovatel není oprávněn do díla zasahovat a jakkoli je upravovat.
- 2.4. K jakémukoli jinému užití díla, než je živé divadelní provozování (např. záznam živého provozování, rozhlasové nebo televizní vysílání apod.) je třeba uzavřít s nositeli práv zvláštní smlouvu.

III. Odměna

- 3.1. Provozovatel je povinen uhradit na účet DILIA odměnu za poskytnutí licence ve výši **2.612,- € netto** (slovy dva tisíce šest set dvanáct EUR netto) za všechna čtyři představení pro všechny nakladatele uvedené v záhlaví smlouvy.
- 3.2. Odměna uvedená v odstavci 3.1. je splatná na základě faktury vystavené DILIA po podpisu smlouvy, kterou je Provozovatel povinen uhradit ve lhůtě splatnosti na bankovní účet DILIA uvedený na faktuře.
- 3.3. Licence je platná a účinná až po zaplacení odměny podle odstavce 3.1.
- 3.4. Pro případ prodloužení s platbou odměny sjednávají smluvní strany smluvní pokutu ve výši 0,1% z dlužné částky za každý den prodloužení.
- 3.5. Provozovatel je povinen vypořádat u odměny podle této smlouvy DPH na území Slovenské republiky (reverse charge) a to nad rámec odměny podle odstavce 3.1.
- 3.6. K odměně bude nadpočítána provize DILIA ve výši 10 % z odměny podle odstavce 3.1. + DPH.

IV. Další povinnosti provozovatele

- 4.1. Provozovatel je povinen uvést v každém divadelním programu a dalších propagačních materiálech vydaných k dílu tuto informaci: *„Nositele autorských práv k hudebním dílům zastupují nakladatelé Universal Music Publishing Czech Republic and Slovakia, Schubert Music s.r.o., Warner/Chappell Music s.r.o. CZ, A-Tempo Verlag spol. s.r.o. – všichni zastoupení DILIA, z.s.“*

V. Odstoupení od smlouvy

- 5.1. Provozovatel je oprávněn od této smlouvy odstoupit, pokud se rozhodne od nastudování díla a jeho divadelního provozování upustit. Provozovatel je povinen o odstoupení od smlouvy neprodleně informovat DILIA.
- 5.2. Nositelé práv zastoupení DILIA jsou oprávněni od této smlouvy odstoupit v těchto případech:
 - a) provozovatel porušuje rozsah licence podle této smlouvy;
 - b) provozovatel neplní některou z povinností podle čl. III. (odstavce 3.2., 3.3., 3.5.) a čl. IV. (odstavce 4.1.) způsobem stanoveným v této smlouvě;
 - c) provozovatel užívá dílo způsobem snižujícím jeho hodnotu.
- 5.3. Odstoupením se tato smlouva ruší s účinností ode dne doručení písemného projevu vůle o odstoupení druhé smluvní straně (na adresu DILIA resp. provozovatele uvedenou v záhlaví této smlouvy).
- 5.4. Odstoupením od smlouvy podle odst. 5.2. není dotčeno právo nositelů práv zastoupených DILIA na smluvní pokutu podle čl. VI.

VI. Sankce

Poruší-li provozovatel svoje povinnosti podle této smlouvy, je povinen zaplatit nositelům práv zastoupeným DILIA smluvní pokutu za každý jednotlivý případ porušení smlouvy, a to v následující výši odpovídající jednotlivým druhům porušení povinnosti:

smluvní pokuta	porušení povinnosti ze strany provozovatele
25.000,- Kč	užití díla v rozporu s rozsahem licence podle čl. II. této smlouvy, porušení povinnosti podle čl. II odst.2.2., odst. 2.3. a odst. 2.4. této smlouvy, porušení povinnosti dle čl. III. odst. 3.2. této smlouvy

VII. Závěrečná ustanovení

- 7.1. DILIA prohlašuje, že je na základě dohod o zastupování zmocněncem nositelů práv k dílům autorů uvedených v záhlaví této smlouvy a že je oprávněna uzavřít tuto licenční smlouvu a dojednat veškeré její podmínky a přijmout plnění z této smlouvy.
- 7.2. Tato smlouva se řídí právním řádem České republiky a nabývá účinnosti dnem premiéry divadelního představení díla t. j. dne 23.06.2023.
- 7.3. Tato smlouva může být měněna nebo doplňována pouze písemnými dodatky podepsanými oběma smluvními stranami.
- 7.4. Práva a povinnosti z této smlouvy přecházejí na právní nástupce smluvních stran.
- 7.5. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech, z nichž po jednom obdrží každá smluvní strana.
- 7.6. DILIA souhlasí se zveřejněním této smlouvy ve smyslu platného zákona č. 211/2000 Z. z. o svobodném přístupu k informacím podle právního řádu Slovenské republiky na www.crz.gov.sk.

VIII. Zvláštní ustanovení

- 8.1. Licence a odměna podle této smlouvy se nevztahuje k následujícím podílům skladeb užitých v představení:
 - a) Supreme Being Leisure Never The Same – IDM Music 100 % (v přehledu děl neuvedeno)
 - b) Adele – Rights As Rain – IDM Music 22,5 %
 - c) Todrick Hall – Nail, Hair, Hips, Heel – UNKNOWN PUBLISHER 33,33 %

V Praze dne

Mgr. Jan Barták
ředitel DILIA

V dne

Provozovatel
Mgr. art. Matej Drlička, ArtD.
Generálny riaditeľ SND

Nina Poláková
Riaditeľka Baletu SND